



**RADA
EVROPSKÉ UNIE**

**Brusel 3. července 2013 (09.07)
(OR. en)**

**11512/1/13
REV 1**

**Interinstitucionální spis:
2008/0242 (COD)**

**VOTE 42
INF 114
PUBLIC 47
CODEC 1592**

REVIDOVANÁ POZNÁMKA

Předmět: – Výsledek hlasování
– Nařízení Evropského parlamentu a Rady o zřízení systému „Eurodac“ pro porovnávání otisků prstů za účelem účinného uplatňování nařízení (EU) č. .../..., kterým se stanoví kritéria a postupy pro určení členského státu příslušného k posuzování žádosti o mezinárodní ochranu podané státním příslušníkem třetí země nebo osobou bez státní příslušnosti v některém z členských států, a pro podávání žádostí orgánů pro vymáhání práva členských států a Europolu o porovnání údajů s údaji systému Eurodac pro účely vymáhání práva a o změně nařízení (EU) č. 1077/2011, kterým se zřizuje Evropská agentura pro provozní řízení rozsáhlých informačních systémů v prostoru svobody, bezpečnosti a práva (přepracované znění)
– přijetí legislativního aktu
3247. zasedání RADY EVROPSKÉ UNIE
(zaměstnanost, sociální politika, zdraví a ochrana spotřebitele)
Lucemburku 20. a 21. června 2013

Výsledek hlasování o výše uvedeném legislativním aktu je připojen k této poznámce.

Referenční dokumenty:

PE-CONS 17/13
10850/13
+ ADD 1

schválil Coreper (část II) dne 19. června 2013

Veškerá prohlášení nebo odůvodnění hlasování jsou k dispozici na internetových stránkách Rady („Dokumenty“ – „Transparentnost legislativního procesu“ – „Měsíční přehled aktů Rady“):
<http://www.consilium.europa.eu>.

Institution	Council of the European Union
Session	3247

Configuration Employment, Social Policy, Health and Consumer Affairs

Item 2008/0242 (COD) (Document: 17/13)

Voting Rule	qualified majority
-------------	--------------------

Subject	Regulation of the European Parliament and of the Council concerning the establishment of 'Eurodac' for the comparison of fingerprints for the effective application of Regulation (EC) No .../... establishing the criteria and mechanisms for determining the Member State responsible for examining an application for international protection lodged in one of the Member States by a third-country national or a stateless person and on requests for the comparison with Eurodac data by Member States' law enforcement authorities and Europol for law enforcement purposes, and amending Regulation (EU) No 1077/2011 establishing a European Agency for the operational management of large-scale IT systems in the area of freedom, security and justice (recast) (first reading)
---------	---

Sitting date
20/06/2013



Member State	Vote	Weighting
Belgique/België		12
България		10
Česká republika		12
Danmark		7
Deutschland		29
Eesti		4
Éire/Ireland		7
Ελλάδα		12
España		27
France		29
Italia		29
Κύπρος		4
Latvija		4
Lietuva		7
Luxembourg		4
Magyarország		12
Malta		3
Nederland		13

Member State	Vote	Weighting
Österreich		10
Polska		27
Portugal		12
România		14
Slovenija		4
Slovensko		7
Suomi/Finland		7
Sverige		10
United Kingdom		29
<i>Vote</i>	<i>Members</i>	<i>Votes Cast</i>
<i>Yes</i>	24	328
<i>No</i>	0	0
<i>Abstain</i>	1	3
<i>Not Participating</i>	2	14
<i>Total</i>	27	345

* *qualified majority is reached if
at least 245 votes in favour are cast*

For information only: